Due topolini erano caduti in una tazza di crema. Il primo si arrese e affondò. *L'altro non voleva cedere.* Lottò così tanto che alla fine trasformò la crema in burro

e riuscì a tirarsi fuori.

«Catch me if you can»

Steven Spielberg

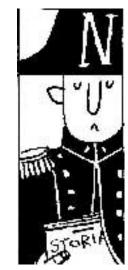
Burocrazia, Chi Disprezza Compra

Bruno Bongiovanni

 ${f R}$ egole mal sopportate. Imponenti apparati. Costi delle pubbliche strutture. Fiscalità esosa. La burocrazia, insomma. Il più grande paradosso della storia contemporanea. Tutti da sempre se ne lamentano. Nessuno riesce a farne a meno. A cominciare dalla destra, che subisce l'assalto alla diligenza in occasione della finanziaria. E che aumenta le tasse per fare minuti tagli fiscali inavvertibili dagli italiani. Pare essere comunque il 1759 l'anno di nascita del termine burocrazia. Il conio è attribuito a Jean-Claude-Marie-Vincent de Gournay (1712-1759), personaggio su cui si sa poco, ma che è noto come sostenitore del libero commercio e come forgiatore della celeberrima espressione laissez faire, laissez passer. In ambito protoliberistico - e con un intento ostile nei confronti dei vincoli economici dell'assolutismo - è dunque sorto il termine. Con «burocrazia» si intende infatti connotare l'invasività degli

intendenti del re nell'attività dei privati. I dizionari italiani dell'800 individuano nel termine anche un che di meschino e di amministrativamente pedante.

La burocrazia arriva però a comprendere, nella sua sfera semantica, l'amministrazione dello Stato e addirittura l'insieme (dai vertici alla base) dei pubblici impiegati. Oltre che il potere a queste realtà connesso. Tutto ciò è connotato con un termine dotato di un mai cancellato significato spregiativo. Ecco confermata la contraddittoria ingratitudine del cittadino nei confronti dello Stato, vale a dire nei confronti di se stesso. Nell'800 il termine viene usato sempre più spesso. E la burocrazia è messa da tutti sotto accusa. A cominciare da Marx, che, ragionando sulla separazione tra il citoyen e il bourgeois, scorge nella burocrazia il veicolo espropriante attraverso cui la politica si concentra nello Stato e abbandona la società civile agli affari privati.



Ma anche, e non meno, da Mill, che collega la democrazia alla rappresentanza e il dispotismo alla burocrazia. A nessuno piace insomma la burocrazia. Non agli insorti della Comune. Non ai nostalgici ottocenteschi dell'Antico Regime. Nessuno Stato può però rinunciarvi. La burocrazia, anzi, penetra nelle aziende private, nelle banche, nei sindacati e nei partiti. Ne prende atto Max Weber, che individua nella burocrazia l'esito dell'organizzazione della società. Gli antistalinisti considerano poi la burocrazia responsabile della degenerazione dell'Urss. In controtendenza, Hannah Arendt individua invece nell'annientamento della burocrazia da parte di Stalin il prerequisito dell'affermarsi del totalitarismo. E lo storico del nazismo Ian Kershaw definisce Hitler una «personalità straordinariamente non burocratica». Nella stagione del Welfare non cessa comunque l'insofferenza per la burocrazia, fattasi mediatrice tra Stato e mercato. Oggi l'insofferenza è diventata mediocre chiacchiera sui lacci e sui lacciuoli. La burocrazia - si è sempre detto - è ottusa, rapace, corrotta. È il nostro quotidiano capro espiatorio. Tutti, però, anche quelli che più la insultano, le devono molto.

IL CALENDARIO DEI BAMBINI

Un'idea di Sergio Staino per la "Consulta Rodari"

in edicola con l'Unità a € 3,90 in più

orizzonti idee libri dibattito

IL CALENDARIO DEI BAMBINI

Un'idea di Sergio Staino per la "Consulta Rodari" Domani in edicola

re, che due giorni prima uno sciagurato tribunale (gestito da inaffondabili «co-

munisti», o addirittura «nazisti»), gli appioppasse nove anni di galera, per con-

corso esterno (sic) in associazione ma-

te attore vacilla, propone di recitare un

formale distinguo ad apertura di scena, dichiarandosi inoltre militante comuni-

sta. La proposta gli viene rifiutata, giu-

stamente: lui annulla lo spettacolo. Pur

sapendo, che «il rapporto con il Senato-

re da questa sera sarà compromesso».

Lucidamente presagisce: «Mi aspetto anche peggio. Per come vanno le cose in

questo Paese, dopo una serata così c'è

da temere non solo di perdere il lavoro,

mi creda, non solo. Che brutto momen-

to. Povero Socrate». L'intraprendente

Senatore si mostra ripagato dall'exploit,

dal rinnovato clamore, dalla massiccia

solidarietà degli adepti, che dal vicino

temere, ha del resto predicato che «è

meglio subire ingiuria, che perpetrarla».

È da immaginarlo invece soddisfatto,

fortunosamente liberato dalle pretestuo-

se malversazioni di un sottoposto. Non l'infortunio può scomporlo, ma l'uso

innegabilmente becero cui viene obbli-

gata la già dolente Apologia. La sua vi-

cenda angosciosa non è destinata a lippis et tonsoribus (agli sciancati e barbie-

ri, temuti da Orazio): chiunque la ripercorra, oltre alla solidale emozione, viene

esposto a tormentosi percorsi, morali,

intellettuali, linguistici. La lingua di Pla-

tone è limpida e fluida, trasparente e

briosa. Richiede tuttavia, oltre che ade-

sione e competenza, acuta riflessione. Assomiglia all'aria delle vette, luminosa

Il povero Socrate non ha nulla da

Parlamento sciamano nel teatro.

L'evento crea scompiglio, il diligen-

con l'Unità a € 3,90 in più

Benedetto Marzullo

otoriamente, «apologia» è la difesa che Socrate si sforzò di opporre alle micidiali accuse, per cui venne imputato, condannato, giustiziato: il termine è osceno, designa già nel medioevo la materiale esecuzione della giustizia, non pertiene alla vittima, non di rado innocente. Socrate respinge, nel dialogo del giovane scolaro, le tre maggiori accuse, con lucidità ed invidiabile distacco. Oggi inconcepibili, radicalmente mutate le circostanze culturali.

Fino a Galileo compreso, non costituisce reato «speculare» sulle cose del cielo, come usavano ad Atene i filosofi ionici, tanto meno capovolgere dialetticamente i consolidati valori della giustizia, inaugurando una morale razionalistica, travolgendo la religione, traviando la gioventù. Socrate combatte ogni ed interessata «opinione» (cui oggi viene riconosciuta «pluralistica» legittimità), si costituisce apostolo e addirittura martire del «vero» incontrovertibile. Ratifica, tuttavia, l'obbligo di obbedire alla legge, impavidamente però difendendosi. Propugna a brave new world, con intemerata fiducia.

Platone provvede alla registrazione appassionata della vicenda, nel più coinvolgente dei suoi Dialoghi ci consegna un emblematico specchio della verità, morale e comportamentale, un «testamento» dal possente impegno umanistico, cui ciascuno deve conformarsi, esemplarmente emergendo. Non dovrebbe sorprendere che a questo compito voglia cimentarsi «un uomo dalla cultura impareggiabile, esemplare per senso della religione e della famiglia». Noi vorremmo anche e soprattutto dello Stato. Il riformatore recluta un disponibile teatrante, che «per lui inscena più di cento volte la mirifica Apologia: già dal 1993, in occasione della Convention di Publitalia, a Montecarlo». È convinto, che alle proprie vicissitudini giudiziarie si attagli, insperata «metafora», la dolente passione di Socrate, pur ritenendo ridicolo identificarsi (o solo confrontarsi) con il limpido filosofo.

Lunedì scorso, la grande soirée, al Teatro Valle di Roma: in una giornata ritualmente libera, che nei giornali è contraddistinta né da Socrate, né dagli improvvisati comprimari, ma dal burocratico «riposo». Nessun cenno per il disinteressato mecenate, che in ripetute occasioni vanta di aver impegnato nella impresa almeno un milione di sole fotocopie. Nessuno poteva tuttavia prevede-

socratici immaginari Jacques-Louis David «La morte di Socrate» (1787)

«È meglio subire ingiuria che provocarla» predicava Socrate che non volle sottrarsi alla decisione dei suoi giudici La sospensione delle recite dell'«Apologia» lo ha liberato dalle pretestuose malversazioni di un sottoposto

il precedente

Lunedì scorso, a Roma, la prevista messa in scena al Teatro Valle dell'«Apologia di Socrate» non c'è stata.

Non era una recita come le altre, visto che il padrino della serata era l'onorevole Dell'Utri, il quale ha deciso di intrattenere gli spettatori con la sua autodifesa dalla fresca condanna per conocorso esterno in associazione mafiosa. E l'attore si è rifiutato di andare in scena. Fine della recita. Ma che cos'è l'«Apologia di Socrate», passione febbrile di Dell'Utri? È il primo scritto «socratico» di Platone, nel quale il filosofo racconta il processo intentato contro Socrate esponendo l'autodifesa che Socrate pronunciò davanti al tribunale che lo giudicava per empietà e corruzione dei giovani, a causa dei suoi insegnamenti spregiudicati. Socrate venne condannato a morte. Era il 399 avanti Cristo. Poteva fuggire, gli amici gli avevano preparato un piano di fuga, ma non volle sottrarsi alla decisione dei suoi giudici: «Ma è giunta, ormai, l'ora di andare, io a morire, voi a vivere. Chi di noi vada a miglior sorte, nessuno lo sa, tranne il

ma difficile da conquistare. Lo spettacolo teatrale, la molteplicità dei codici non soltanto linguistici, traduzione, adattamenti, manipolazioni, non possono che inceppare, punire improvvisati fruitori, castigare gli speculatori. Frantumare la dolente malia, emanata dalla sofferta rievocazione. La connessa morte di Socrate (descritta nel Fedone) è placida quanto sconvolgente: è di una sostanza tragica, intrisa di rimpianto. Questa Apologia è scritta per l'eternità, la vedemmo per la prima volta a Firenze, moltissimi decenni fa, imperiosamente gestita da Emrete Zacconi, in un misero cinema di Firenze, alle spalle del Duomo. Neppure il rumoroso stile teatrante riusciva a disturbare, irritare. È una fortuna non aver dovuto sopportare altra e chiassosa manipolazione della socratica scena.

i restauri al Santa Maria della Scala

Sorpresa, a Siena spunta un altro affresco. Del Trecento

·mmaginatevi un po' di scrostare un muro e scoprire un brano d'affresco che raffigura edifici dal colore rosato e rossastro con tanto di finestre, architetture di scuola senese del primo '300. Vi resterebbe il fiato in gola per l'emozione. Un dettaglio, un riquadro di diverse decine di centimetri quadri, dimensioni sono sufficienti a segnalare la possibile presenza di un episodio artistico bellissimo e che ricorda (così, tanto per darvi un paragone) gli scorci urbani degli affreschi del Buon governo del Lorenzetti nel Palazzo Pubblico di Siena. Ora, precisando che il verbo «scrostare» qui è improprio e deve solo suggerire l'operazione di restauro e indagini, se vi trovaste a lavorare nell'ex ospedale del Santa Maria della Scala trasformato da anni in centro culturale, museo e sede di mostre, sorprese del genere potrebbero essere frequenti. Anzi, sembrano non finire mai in questo edificio fatto di cappelle e intere pareti affrescate, corridoi con sculture, stucchi, pavi-

Stefano Miliani menti in marmo. C'è quello scorcio urbano nella controfacciata del palazzo, nella zona dove negli anni '70 del '400 l'architetto Francesco di Giorgio costruì un casottino per un grosso orologio, e c'è dell'altro: nello stesso cantiere di restauro, dirimpetto a una lunetta affrescata da Domenico Beccafumi nel primo '500 nella Cappella del Manto, sono emersi dettagli d'affresco del XVI secolo che fanno intendere che lì c'è del bello: aperta una sottile parete i restauratori hanno scoperto una nicchia che, stando ai documenti, doveva ospitare un presepe in terracotta quattrocentesco con fondale dipinto. Le sculture non ci sono più, ma un paio di minimi e delicati saggi sull'intonaco sono bastati a far intravedere due edifici color marrone chiaro e, poco più a sinistra, delle piante. Per verificare se l'affresco ha resistito c'è dunque da andare avanti con l'esplorazione. E se i documenti antichi non mentono, l'autore potrebbe essere Bartolomeo di Davide, allievo del Beccafumi.

Entrare al Santa Maria della Scala dà la sensazione che, come ti giri, ci sia sempre un pezzo di storia dell'arte da tirar fuori. Il palazzo



i lavori

Il nucleo del Santa Maria della Scala risale all'XI secolo. Frutto di stratificazioni secolari, ricco di affreschi (come quelli del *Pellegrinaio* di Domenico di Bartolo del 1442-43) e decorazioni, quando l'ospedale si trasferì cedette l'edificio alla Regione che lo passò al Comune. Il progetto sugli interventi di restauro attualmente in corso è finanziato dalla Regione Toscana e dalla Fondazione Monte dei Paschi di Siena sotto la direzione della soprintendenza storico-artistica. Ma se qui la situazione è in fondo fortunata, in generale non si può ignorare il fatto che il capitolo delle spese delle soprintendenze per i restauri degli enti, soprattutto religiosi, da due anni è ridotto praticamente a nulla (a proposito: la Conferenza episcopale italiana l'ha fatto presente, al ministro Urbani?).

davanti al Duomo, fondato un migliaio di anni fa davanti alla Cattedrale per rifocillare e curare i pellegrini lungo la via Francigena, convertito da centro culturale a ospedale qual era, è un vero esempio di come si possa stratificare l'arte di secoli. Quel brano d'affresco d'architetture rosate del primo '300, forse l'apice della pittura senese, emerge infatti dal buio a pochissimi metri dai quattro dottori della chiesa rinvenuti pochi mesi fa in un piccolo arco sempre nella zona vicina alla controfacciata, eseguiti intoro al 1370 dai senesi Cristoforo di Bindoccio e Meo di Pero: risalendo da sinistra, si vedono Sant'Ambrogio, dalla morbida barba bianco-grigia e un bell'incarnato, che in origine aveva lamine d'argento e una pittura preziosa come quella esercitata su tavola, San Girolamo, San Gregorio con tanto di corona e tiara papale in capo, e Sant'Agostino, mentre uno stemma in stucco appresso al primo santo oggi è spoglio e grigio, ma un tempo era decorato per suggerire marmi policromi.

Nel frattempo è appena finito il restauro dell'ultima importante opera commissionata

dal Santa Maria della Scala, l'enorme luminoso affresco nella chiesa della Santissima Annunziata dipinto da Sebastiano Conca nel 1729-30: «pittore dal barocchetto delicato dal classicismo nelle figure e nelle pennellate, per fortuna non era un senese perché Siena allora aveva esaurito la sua spinta», dice Alessandro Bagnoli, storico dell'arte, ispettore della soprintendenza ai beni artistici e storici di Siena e direttore dei restauri. Scherzando allude all'orgoglio cittadino di Enrico Toti, conservatore del complesso museale, il quale, di rimando, da senese, precisa ridendo che lo studioso è di Certaldo ma gli dà ragione comunque. Insomma, in pertugi murati in passato o nei luoghi più aperti l'ex ospedale è luogo che svela o squaderna tesori, narra la storia figurativa della città. È la storia di tanti edifici del nostro Paese dove dovremmo sapere che, quando c'è l'antico, non si può mai dire cosa ancora non vediamo e rammentare, a chi ne ha voglia, che vendere patrimonio pubblico a privati può rivelarsi una scemata gigantesca anche dal punto di vista econo-